

Shipper's Name and Address H.C. STARCK TUNGSTEN GMBH IM SCHLEEKE 78-91 38642 GOSLAR GERMANY Tel.: +49 5321 751 0, Laudi		Shipper's account Number 810909		Not negotiable A.HARTRODT DEUTSCHLAND (GMBH & CO) KG, GROVEST. 14-18, D-30853 LANGENHAGEN, GERMANY	
Consignee's Name and Address METALOR ELECTROTECHNICS (SUZHOU) LTD NO.888 WUSONG ROAD , WUZHONG EDZ 215124 SUZHOU , JIANGSU CHINA Tel.: 86 512 62608537. Zhao		Consignee's account Number 814792		Air Waybill Issued by Copies 1, 2 and 3 of the Air Waybill are originals and have the same validity.	
Issuing Carrier's Agent Name and City		Accounting Information			
Agent's IATA Code		Account No.		SHP ID: European VAT Number DE304201466 CON ID: USC19132050059860414XN	
Airport of Departure (Addr. of first Carrier) and requested Routing HANOVER		Reference Number		Optional Shipping Information	
To	By first Carrier	Routing and Destination	To	By	To
PVG	China Southern				
Airport of Destination SHANGHAI		Requested Flight/Date CZ464/28		Amount for Insurance NIL	
Handling Information 6 CLL. MARKS: ADDR., LABEL HCST-TRANSPORT-NO.: 501242 ORDER NO.: 8500002326		DE/RA/00057-05		SPX BY RA (DE/RA/01080-01 accepted by DE/RA/00057-05)	
(For USA only): These commodities, technology or software were exported from the USA in accordance with the Export Administration Regulations. Diversion contrary to USA law prohibited.					
No. of Pieces RCP	Gross Weight	kg	Rate Class	Chargeable Weight	Rate
6	320.7	k	Q	321.0	
6*	36 x	36 x	25 CMS		
22DE505272825650E0					
6	320,7	k			
Prepaid		Weight Charge		Collect	
Valuation Charge		Other Charges			
Tax		Shipper certifies that the particulars on the face hereof are correct and that insofar as any part of the consignment contains dangerous goods, such part is properly described by name and is in proper condition for carriage by air according to the applicable Dangerous Goods Regulations.			
Total other Charges Due Agent		a.hartrodt Deutschland (GmbH & Co) KG Ricki Münch Signature of Shipper or his Agent			
Total other Charges Due Carrier		Ricki Münch Signature of Issuing Carrier or its Agent			
Total Prepaid		Total Collect		AS AGREED	
Currency Conversion Rates		Loc charges in Dest. Currency		24.02.2022 11:25:40 LANGENHAGEN Executed on (date) at (place)	
For Carrier's Use only at Destination		Charges at Destination		Total collect Charges	
				306-22-01778-306882 HAJ - 0003 5469	



# SPEDITIONS-AUFTRAG



**Versender/Ausführer**  
 H.C. Starck Tungsten GmbH  
 Im Schleeke 78-91  
 DE- 38642 Goslar  
 Zollnummer: DE451811045614035  
 Vat No.:

**HCST-Transport-Nr. 501242**  
 Erstellung am: 23.02.2022 12:15  
 Letzte Änderung 23.02.2022 12:15

**Ladestelle**  
 Chemitas GmbH  
 Logistikzentrum - Lange Wanne 8  
 DE- 38644 Goslar

**Spedition**  
 a.hartrodt Deutschland (GmbH & Co)  
 Grovestraße 14 - 18  
 DE- 30853 Langenhagen

**Anmelder/Vertreter**  
 Ausfühler - 00400

SPX by RA DE/RA/01080-01 Isabel Calderon

Transportart: Hauptlauf Luft  
 Beförderungsart: Sammelgut  
 Versandart: Luft Passenger

**FLIGHT REPORT PVG**  
 Abholung durch a.hartrodt Deutschland (GmbH & Co) KG  
 Sammel-Lkw  
 am 24.02.2022 10-12 Uhr

Anlage: ABD (NR)

Hinweise:

Der Fahrer muss namentlich voravisiert sein und eine Kopie der Transporteurserklärung mitführen.

1. AX4 N	Lieferschein Nr	Abholdatum	Bruttogewicht Lieferung	Frankatur	Empfänger
429568687	8500002326	24.02.2022 <b>Zustelldatum</b> 04.03.2022	320.7 kg	CIP - Frachtfrei versichert Shanghai airport	Metalor Electrotechnics (Suzhou) Ltd. No. 888, Wusong Road JiangSu Province P.R. CN- 215124 Suzhou
delivery number 1080225347					<b>AG:</b> Metalor Electrotechnics (Suzhou) Ltd.

	Markierung	Anzahl Verpackungsart	Inhalt Anmerkung Charge(n)	Brutto(kg) Netto	L/B/H (cm) Volumen Lagerort	HS-Nr. Transportgruppe
1	4500366356 WC DS0080VC METALOR CN 50KT018D/0 Auftr. Nr. 1060085700 Lieferr. 8500002326 Suzhou China, Volksrepublik	0	TUNGSTEN CARBIDE DS 80 DOPED WITH VC Country of Origin: Germany PACKAGING: DRUM 18 L	0.0	-/-	
		Fass		0.0 kg	LZGK Kundenmat. LZ	0001 auf Paletten

Markierung	Anzahl Verpackungsart	Inhalt Anmerkung Charge(n)	Brutto(kg) Netto	L/B/H (cm) Volumen Lagerort	HS-Nr. Transportgruppe
2 4500366356 WC DS0080VC METALOR CN 50KT018D/0 Auft Nr. 1060085700 Lieferrn. 8500002326 Suzhou China, Volksrepublik	6	TUNGSTEN CARBIDE DS 80 DOPED WITH VC Country of Origin: Germany PACKAGING: DRUM 18 L	320.7	-/-/-	
	Fass		300.0 kg	LZGK Kundenmat. LZ	0001 auf Paletten

**Anzahl Colli gesamt: 6**  
**Gesamtgewicht: 320.7 kg**  
**Gesamtvolumen: 0 m3**

Packstücke gem. Unterlagen vollständig und unbeschädigt erhalten	FCL-Container Nr.: .....
	Verschlössen und versiegelt
Datum.....	Siegelnr. : .....
	übernommen
Unterschrift.....	Datum.....
Name in Druckbuchstaben.....	Unterschrift.....
Kennzeichen.....	Name in Druckbuchstaben.....
	Kennzeichen.....

Die im Transportauftrag unter Versender/Ausführer genannten Firmen sind Auftraggeber des Absenders i. S. § 9 (8) GGVSE und erklären sich als Verzichtskunden der Schadensversicherung i. S. § 21.2 ADSp 2017. Die Spedition ist Absender i. S. § 9 (1) GGVSE und verpflichtet sich und seine für diesen Transport eingesetzten Subunternehmer die bestehenden gültigen Gesetze einzuhalten. Das gilt insbesondere für das GüKG und hier insbesondere die §§ 7, 7a, 7b und 7c GüKG. Auf Verlangen müssen die Fahrer die hierin erwähnten Dokumente jederzeit vor Beladung vorgelegt werden. Die Freistellungen in Zusammenhang mit Mengen, die je Beförderungseinheit befördert werden i. S. § 1.1.3.5 ADR, werden NICHT gewährt. Die Beauftragung erfolgt ausschließlich auf Grundlage der gültigen Fassung des HGB und der VCI-Richtlinie.